

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: General
16 July 2010
Russian
Original: English

Шестьдесят пятая сессия

Пункт 100(е) предварительной повестки дня**

**Обзор и осуществление Заключительного
документа двенадцатой специальной сессии
Генеральной Ассамблеи**

**Региональный центр Организации Объединенных
Наций по вопросам мира, разоружения и развития
в Латинской Америке и Карибском бассейне**

Доклад Генерального секретаря

Резюме

В настоящем докладе содержится обзор деятельности Регионального центра Организации Объединенных Наций по вопросам мира, разоружения и развития в Латинской Америке и Карибском бассейне за период с июля 2009 года по июнь 2010 года.

В течение отчетного периода по просьбе государств-членов Центр сосредоточил свои усилия на оказание помощи в устранении одной из основных угроз общественной безопасности и развитию региона — незаконного оборота огнестрельного оружия. В этой деятельности Центру удалось найти свою нишу — он стал одной из ключевых структур, выступающих с конкретными инициативами по наращиванию потенциала, направленными на активизацию усилий правоохранительных органов по борьбе с незаконным оборотом огнестрельного оружия.

В рамках применения комплексного подхода и реализации комплекса мер по оказанию субрегиональной помощи Центр оказывает техническую помощь в управлении запасами, а также помощь в законодательных и стратегических вопросах национальным органам, ответственным за контроль за огнестрельным оружием. Кроме того, посредством своей информационно-пропагандистской

* Переиздано по техническим причинам 13 сентября 2010 года.

** A/65/150.



деятельности Центр продолжает оказывать государствам-членам основную поддержку в вопросах выполнения требований документов в области разоружения и нераспространения.

В течение отчетного периода работа двух сотрудников Центра и основные оперативные расходы финансировались за счет регулярного бюджета. Хотя этот важный вклад и помог повысить эффективность работы Центра и придать ей стабильный характер, его программная деятельность, осуществляемая по просьбам государств-членов, все еще финансируется исключительно из внебюджетных источников. Для функционирования и осуществления мероприятий Центра все еще необходима соответствующая политическая и финансовая поддержка доноров. Генеральный секретарь хотел бы выразить благодарность тем государствам-членам и другим партнерам, которые оказали Центру, его работе и программам поддержку в форме финансовых взносов и взносов натурой.

Содержание

	<i>Стр.</i>
I. Введение	4
II. Функционирование и мандат	4
III. Основные направления деятельности	4
A. Общественная безопасность	5
1. Региональный контекст	5
2. Национальная и трансграничная координация правоохранительной деятельности	6
3. Межотраслевые подходы к борьбе с незаконным оборотом огнестрельного оружия	8
4. Национальные законы и глобальные и региональные документы	9
5. Взаимодействие с субрегиональными организациями	9
6. Планы действий по решению вопросов пограничного контроля	9
7. Уничтожение оружия и управление запасами в странах Карибского бассейна	10
8. Партнерства в области инновационных исследований	11
B. Информационно-пропагандистская деятельность	12
1. Программа действий по стрелковому оружию 2001 года	13
2. Региональное укрепление доверия посредством мер по обеспечению транспарентности	14
3. Оружие массового уничтожения (резолюция 1540 (2004) Совета Безопасности)	14
4. Образование в области разоружения и нераспространения	15
IV. Укомплектование штатов, финансирование и управление	15
A. Финансы	15
B. Укомплектование штатов и управление	17
V. Заключение	17
 Приложение	
Состояние Целевого фонда Регионального центра Организации Объединенных Наций по вопросам мира, разоружения и развития в Латинской Америке и Карибском бассейне на 2009 год	18

I. Введение

1. В своей резолюции 64/60 Генеральная Ассамблея вновь заявила о своей решительной поддержке роли Регионального центра Организации Объединенных Наций по вопросам мира, разоружения и развития в Латинской Америке и Карибском бассейне в содействии работе Организации Объединенных Наций на региональном уровне в целях укрепления мира, разоружения, стабильности, безопасности и развития ее государств-членов и рекомендовала Центру продолжать расширять во всех странах региона деятельность в этой важной области, связанной с вопросами мира, разоружения и развития. Генеральная Ассамблея также просила Генерального секретаря представить на ее шестьдесят пятой сессии доклад об осуществлении этой резолюции.

2. Настоящий доклад представляется во исполнение этой просьбы и охватывает деятельность Центра в период с июля 2009 года по июнь 2010 года. В приложении к настоящему докладу содержится финансовый отчет, отражающий состояние Целевого фонда для Центра в 2009 году.

II. Функционирование и мандат

3. Находящийся в Лиме Региональный центр Организации Объединенных Наций по вопросам мира, разоружения и развития в Латинской Америке и Карибском бассейне был создан в 1987 году во исполнение резолюции 41/60 J Генеральной Ассамблеи. Центру поручено оказывать государствам-членам региона по их просьбе основную поддержку в осуществлении ими инициатив и проведении других мероприятий, принятии ими мер, направленных на укрепление мира и разоружение, и обеспечении социально-экономического развития.

III. Основные направления деятельности

4. Являясь единственным региональным органом Организации Объединенных Наций по вопросам разоружения и нераспространения в регионе Латинской Америки и Карибского бассейна, Центр оказывает помощь государствам-членам в их усилиях по эффективному выполнению их обязательств по различным документам на глобальном, региональном и субрегиональном уровнях. Деятельность Центра направлена на укрепление потенциала государств-членов и на предоставление им технических консультаций и консультаций по вопросам существа, а также помощи в целях достижения устойчивого мира и безопасности.

5. За отчетный период произошло увеличение числа заявок об оказании помощи со стороны государств-членов и региональных организаций, что свидетельствует о росте доверия к эффективности Центра и признании его роли в этой сфере.

6. В рамках программы по укреплению общественной безопасности Центр продолжал оказание помощи государствам-членам (должностным лицам правоохранительных органов и представителям административных и законодательных органов) в вопросах уничтожения незаконного огнестрельного оружия, а также помогал региональным организациям в их усилиях, направленных

на более эффективное решение трудных задач, связанных с обеспечением общественной безопасности.

7. В ответ на просьбы об оказании помощи, полученные от государств-членов и других заинтересованных сторон, Центр предоставлял экспертные консультации по вопросам общественной безопасности как государствам, так и региональным организациям и таким образом смог оказать им помощь по всем аспектам их соответствующих планов мероприятий в сфере общественной безопасности, от законодательных и стратегических мер, управления запасами и обеспечения безопасности границ до предоставления рекомендаций в области наращивания межведомственного потенциала.

8. Важную роль в создании условий для деятельности Центра в течение отчетного периода сыграли добровольные взносы доноров.

А. Общественная безопасность

1. Региональный контекст

9. Латинская Америка и Карибский бассейн являются одним из регионов, в которых проблема насилия стоит наиболее остро. Незаконный оборот огнестрельного оружия и его неправомерное использование представляют серьезную проблему для общественной безопасности в регионе. Предполагается, что в регионе находится в обороте от 45 млн. до 80 млн. единиц огнестрельного оружия¹. На Латинскую Америку, в которой проживает чуть более 10 процентов населения мира, приходится более 40 процентов убийств, совершенных с помощью огнестрельного оружия во всем мире. По данным Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), Центральная Америка стала регионом с самым высоким уровнем преступности неополитического характера во всем мире: за последние шесть лет в этом регионе было убито около 79 000 человек. По сообщениям, в настоящее время в Андском регионе в обращении имеется 216 000 единиц излишков боевого стрелкового оружия². В странах Карибского бассейна в более чем 70 процентах случаев насильственной смерти убийство совершается с применением огнестрельного оружия³. Предполагается, что в странах Латинской Америки и Карибского бассейна насчитывается 2,5 миллиона частных охранников, из которых только около половины официально зарегистрированы⁴.

¹ *Small Arms Survey 2009: Shadows of War* (Cambridge, Cambridge University Press, 2009).

² Там же.

³ Ninth United Nations Survey on Crime Trends and the Operations of Criminal Justice Systems (2003–2004) available at <http://www.unodc.org/unodc/en/data-and-analysis/Ninth-United-Nations-Survey-on-Crime-Trends-and-the-Operations-of-Criminal-Justice-Systems/html> (Девятый обзор тенденций в сфере преступности и функционирования систем уголовного правосудия, проводимый Организацией Объединенных Наций (2003–2004 годы) см. английскую версию документа по ссылке: <http://www.unodc.org/unodc/en/data-and-analysis/Ninth-United-Nations-Survey-on-Crime-Trends-and-the-Operations-of-Criminal-Justice-Systems/html>).

⁴ Arias, Patricia, *Seguridad Privada en América Latina: el lucro y los dilemas de una regulación deficitaria* (Santiago, FLACSO, Chile, 2009).

10. В ответ на просьбы государств-членов об оказании помощи в борьбе с незаконным оборотом огнестрельного оружия Центр разработал всесторонние комплексы мер по оказанию субрегиональной помощи с упором на наращивание потенциала, оказание технической помощи, а также на информационно-пропагандистскую работу, которые направлены на укрепление общественной безопасности.

2. Национальная и трансграничная координация правоохранительной деятельности

11. Успех в деле укрепления общественной безопасности отчасти обусловлен работой правоохранительных органов, действующих как службы оперативного реагирования на местах и отвечающих за осуществление контроля за законными поставками огнестрельного оружия и за предотвращение его незаконного оборота. Центр считает свои курсы по наращиванию потенциала правоохранительных органов наиболее важным отдельным вкладом в укрепление общественной безопасности в регионе. При финансовой поддержке со стороны Шведского агентства по сотрудничеству в области международного развития Центр подготовил второе издание учебного пособия для инструкторов, озаглавленного «Межведомственный курс по борьбе с незаконным оборотом огнестрельного оружия». В этой связи Центр провел консультации по вопросам содержания и методики преподавания курса с самыми разными специалистами по стрелковому оружию и легким вооружениям и общественной безопасности. Центр также проанализировал результаты 14 из 45 курсов, уже осуществляемых в данном регионе, рассмотрев важные аспекты полученного опыта и передовой практики, отметив в том числе и тот факт, что, заполнив значительный учебный пробел, этот десятидневный курс обучения (семь дней теоретической подготовки и три дня практических занятий) стал наиболее полным курсом по стрелковому оружию и легким вооружениям в этом регионе.

12. В результате проведенного исследования при доработке учебного пособия больше внимания было уделено технической информации об огнестрельном оружии, боеприпасах и взрывчатых веществах, а также о применении инновационных практических инструментов маркировки и отслеживания, в том числе портативного калибромера для идентификации боеприпасов, который будет полезен сотрудникам полиции и судебным следователям на местах. В него также вошел новый раздел об управлении запасами и уничтожении огнестрельного оружия как о методах предотвращения утечки на незаконные рынки, так и содействия повышению транспарентности, проверки и контроля со стороны государственных должностных лиц. Наиболее важное значение имеет тот факт, что в руководстве в числе прочих учтены вопросы безопасности человека, прав человека, гендерного равенства, а также защиты молодежи и детей при допросах по уголовным делам и использовании силы. Эти изменения направлены на повышение эффективности деятельности участников с закреплением материала практическими занятиями, которым посвящены последние три дня курса.

13. В течение отчетного периода возможностями по профессиональной подготовке с использованием этого учебного пособия воспользовался 201 сотрудник правоохранительных органов из 11 государств региона. В рамках нацио-

нальных учебных курсов в Колумбии⁵, Перу⁶ и Боливии (Многонационального Государства)⁷ прошли обучение 151 сотрудник правоохранительных органов из этих стран, в то время как в рамках курса в Коста-Рике⁸, организованного в сотрудничестве с Фондом Ариаса за мир и прогресс человечества — организации гражданского общества, активно занимающейся этим вопросом, — подготовку прошли 50 сотрудников правоохранительных органов из государств Центральной Америки, Мексики и Доминиканской Республики.

14. С начала преподавания этого учебного курса в 2002 году Центр и его партнеры смогли обучить более 2700 сотрудников правоохранительных органов в городских и приграничных районах; некоторые страны включили методику преподавания этого курса в свои национальные программы подготовки сотрудников правоохранительных органов.

15. Этот курс также дает сотрудникам правоохранительных органов из различных стран этого региона, включая служащих вооруженных сил, сотрудников полиции, разведки таможни и прокуратуры, а также судебных следователей, возможность поделиться своим собственным и национальным опытом, передовой практикой и полученными выводами. Он помогает улучшить межведомственную координацию для повышения эффективности контроля за законной торговлей и предотвращения незаконного оборота огнестрельного оружия. Он также выступает в качестве важного механизма для учреждений, представленных в национальных комиссиях по огнестрельному оружию, ответственных за осуществление национальных планов действий.

16. Деятельность Центра укрепила потенциал государств региона в области подготовки сотрудников правоохранительных органов, на устойчивой основе и в соответствии с потребностями соответствующих стран.

17. Сотрудничая с ПРООН в рамках Программы по контролю за стрелковым оружием в Центральной Америке, эксперты Центра общественной безопасности выступили в качестве технических консультантов на состоявшемся в Панаме первом субрегиональном рабочем совещании, посвященном регистру огнестрельного оружия и механизмам обмена информацией⁹. Опираясь на опыт, приобретенный при оказании помощи Эквадору в 2008 году, Центр привел примеры передового опыта в области учета, управления национальными регистрами и методов укрепления потенциала государства в вопросах выполнения его обязательств в соответствии с международными документами по огнестрельному оружию.

⁵ Национальный межведомственный курс по борьбе с незаконным оборотом огнестрельного оружия (6–17 июля 2009 года), Сан-Андрес, Колумбия.

⁶ Национальный межведомственный курс по борьбе с незаконным оборотом огнестрельного оружия (16–25 ноября 2009 года), Лима.

⁷ Национальный межведомственный курс по борьбе с незаконным оборотом огнестрельного оружия (17–28 мая 2010 года), Ла-Пас.

⁸ Субрегиональный межведомственный курс по борьбе с незаконным оборотом огнестрельного оружия (15–26 марта 2010 года), Сан-Хосе.

⁹ Региональный семинар по механизмам и технологическим системам для обмена информацией между органами, отвечающими за контроль за стрелковым оружием и легкими вооружениями в Центральной Америке (6–7 апреля), Панама.

18. Центр также содействовал включению глобальных и региональных инициатив в национальные повестки дня, программы и концепции. В целях укрепления общественной безопасности путем предупреждения преступности и контроля за огнестрельным оружием в странах Андского региона — в рамках комплекса мер по оказанию помощи Андскому региону, финансируемого правительством Канады, — Центр организовал в Боливии (Многонациональном Государстве)¹⁰ и Колумбии¹¹ два семинара по стратегическому управлению для старших руководителей. На этих семинарах представители административных и законодательных органов обсудили пути и способы эффективного выполнения на национальном уровне глобальных и региональных документов по огнестрельному оружию. На семинарах, посвященных документам по глобальному и региональному огнестрельному оружию, были проведены подробные интерактивные презентации, направленные на обеспечение включения в новые законы по огнестрельному оружию, проекты которые в настоящее время разрабатываются в странах субрегиона, всех основных обязательств, принятых в рамках соответствующих глобальных и региональных документов, а также согласования положений национального законодательства с положениями соответствующих международных документов. Эти глобальные и региональные документы включают Программу действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней; Протокол против незаконного изготовления и оборота огнестрельного оружия, его составных частей и компонентов, а также боеприпасов к нему, дополняющий Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности; соответствующие документы (Протокол по огнестрельному оружию Организации Объединенных Наций); и Межамериканскую конвенцию о борьбе с незаконным производством и оборотом огнестрельного оружия, боеприпасов, средств взрывания и других связанных с ними элементов.

3. Межотраслевые подходы к борьбе с незаконным оборотом огнестрельного оружия

19. Одним из эффективных способов борьбы с таким бедствием, как незаконное огнестрельное оружие, является использование межотраслевого и многоуровневого подхода. С этой целью в августе 2009 года Центр совместно с Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности организовал четырехдневный семинар по подготовке руководителей высшего и среднего звена муниципалитетов и департаментов Колумбии. В рамках курса, опирающегося на опыт, полученный Центром при разработке и проведении межведомственного курса для сотрудников правоохранительных органов, участникам были предложены конкретные следственные методы и инструменты, охватывающие все этапы процесса непрерывного контроля за незаконным огнестрельным оружием, от изъятия оружия до уголовного судопроизводства.

20. В сотрудничестве с Перуанской национальной комиссией против незаконного изготовления и оборота огнестрельного оружия, боеприпасов, взрывчатых веществ и других, связанных с ними материалов, Центр организовал международный семинар по межведомственным инициативам в области контроля за вооружениями и их связи с обеспечением общественной безопасности, кото-

¹⁰ Состоялся 18 мая 2010 года в Ла-Пасе.

¹¹ Состоялся 23–25 июня 2010 года в департаменте Антиокия, Колумбия.

рый был проведен в Лиме 19 августа 2009 года и который предоставил ряду национальных учреждений возможность обменяться опытом. В работе семинара приняли участие, в числе прочих, члены национальной комиссии по огнестрельному оружию, национальные и международные специалисты и организации гражданского общества, собравшиеся для того, чтобы обсудить вопросы контроля за огнестрельным оружием и его влияния на общественную безопасность в регионе, а также обменяться опытом по этим вопросам.

4. Национальные законы и глобальные и региональные документы

21. Центр также оказал государствам-членам региона помощь в разработке правовых документов, необходимых для укрепления положений о контроле за огнестрельным оружием. По просьбе государств Центр проанализировал национальные законы и постановления и их совместимость с глобальными и региональными документами об огнестрельном оружии. Результаты анализа создают необходимую основу для более эффективного применения глобальных и региональных документов по огнестрельному оружию представителями законодательных органов и работниками судебной системы. Учитывая особые потребности и субрегиональные особенности каждого государства, с помощью этих сравнительных исследований Центр смог более эффективно оказывать государствам правовую помощь. Обновление и совершенствование национального законодательства по огнестрельному оружию способствует не только формированию более надежной правовой основы, но и выработке согласованного регионального подхода к противодействию той угрозе, которую представляет собой незаконное огнестрельное оружие.

5. Взаимодействие с субрегиональными организациями

22. Центр также предоставлял экспертную поддержку региональным и субрегиональным организациям с целью поддержания региональных и субрегиональных усилий по решению вопросов, связанных с огнестрельным оружием.

23. Для поддержки государств — членов Андского сообщества в их усилиях по осуществлению Андского плана по предотвращению, пресечению и искоренению незаконного оборота стрелкового оружия и легких вооружений во всех его аспектах (Андское сообщество, решение 552) 25–26 мая 2010 года Центр организовал в Лиме первый субрегиональный семинар по осуществлению Андского плана, оказав Перу профильную консультативную помощь и поддержку в проведении этого совещания. В результате этого семинара был создан оперативный комитет, призванный обеспечить Андское сообщество механизмом реализации мер, который необходим для более эффективной борьбы с незаконным оборотом, угрожающим их обществам.

6. Планы действий по решению вопросов пограничного контроля

24. Вооруженное насилие в приграничных зонах является серьезным препятствием на пути к обеспечению общественной безопасности. Более того, такие зоны часто становятся «ничейной землей», где преступные группы, занимающиеся торговлей оружием, людьми и наркотиками и отмыванием денег, могут создавать сообщества, не подчиняющиеся никаким законам. В сотрудничестве с Программой развития Организации Объединенных Наций и ее Программой по контролю за стрелковым оружием в Центральной Америке Центр сформу-

лировал совместные инициативы по оказанию помощи государствам в решении этих вопросов. С этой целью проект включал в себя анализ пробелов в области пограничного контроля, а также план действий по оказанию государствам — членам Системы центральноамериканской интеграции (СЦАИ) технической помощи в вопросах обеспечения безопасности на границах, связанных с контролем за незаконным огнестрельным оружием. Однако из-за отсутствия необходимого финансирования соответствующие государства еще не начали реализацию этого проекта.

7. Уничтожение оружия и управление запасами в странах Карибского бассейна

25. Оказание поддержки уничтожению оружия и управлению запасами имеет решающее значение для укрепления общественной безопасности в Карибском регионе. Необходимо принять ряд всеобъемлющих стратегических мер и процедур, касающихся управления запасами, а также проводить периодическое уничтожение конфискованного оружия и его излишков для обеспечения прозрачности и сокращения утечки огнестрельного оружия в преступные сети. При финансовой поддержке со стороны государственного департамента Соединенных Штатов Америки Центр начал оказывать техническую помощь восьми государствам Карибского бассейна (Гренада, Багамские Острова, Сент-Винсент и Гренадины, Сент-Люсия, Ямайка, Тринидад и Тобаго, Доминиканская Республика и Белиз) в области уничтожения оружия и управления запасами.

26. В течение отчетного периода Центр начал реализацию субрегиональной программы в трех из восьми целевых государств Карибского бассейна (Гренада¹², Ямайка¹³, Багамские Острова¹⁴) с проведения оценки национального потенциала государств по уничтожению оружия и управлению запасами, что является важным предварительным этапом разработки их национальных планов действий. Такие национальные планы действий направлены на сокращение количества оружия и боеприпасов, находящихся в обращении, усиление безопасности и улучшение управления национальными объектами по хранению оружия, а также на укрепление потенциала сектора безопасности (полиции и вооруженных сил) и соответствующих национальных органов власти в этих областях.

27. В связи с этим Центр организовал первый субрегиональный семинар по повышению осведомленности о наилучшей практике в области уничтожения и управления запасами огнестрельного оружия, который прошел 28 и 29 мая 2010 года в Кингстоне. На семинаре Центр представил доклад о международных стандартах по обеспечению безопасности и утилизации вооружения, а также анализ затрат и результатов, за которым последовало откровенное и углубленное обсуждение конкретных потребностей и существующей практики государств. В результате вопрос об управлении запасами вошел в национальные повестки дня этих государств Карибского бассейна. За счет улучшения управления запасами в этом субрегионе многое можно сделать в будущем для

¹² Миссия по оценке управления запасами огнестрельного оружия (24–28 мая 2010 года), Сент-Джорджес.

¹³ Миссия по оценке управления запасами огнестрельного оружия (31 мая — 4 июня 2010 года), Кингстон.

¹⁴ Миссия по оценке управления запасами огнестрельного оружия (21–25 июня 2010 года), Нассау.

усиления охраны и безопасности запасов огнестрельного оружия, при этом Центр продолжит оказывать техническую и профильную помощь по этим вопросам.

8. Партнерства в области инновационных исследований

28. Центр разработал и начал использовать новые исследовательские и информационно-пропагандистские инструменты, охватывающие вопросы, касающиеся вооруженного насилия в школах, группового насилия и незаконного оборота огнестрельного оружия, а также обеспечения личной безопасности в отношении огнестрельного оружия и осуществления на региональном уровне резолюции 1325 (2000) Совета Безопасности.

29. Вышеупомянутые исследования и информационно-пропагандистская деятельность Центра велись в партнерстве с министерствами образования этих государств, Организацией американских государств (ОАГ), ПРООН, Международным учебным и научно-исследовательским институтом по улучшению положения женщин (МУНИУЖ) и фондом Фридриха Эберта. Эти мероприятия направлены на содействие развитию более всеобъемлющего подхода к решению проблемы незаконного огнестрельного оружия со стороны государств региона, а также разработке региональных стратегических мер и инициатив в этой области. Они также послужат важными опорными точками в разработке Центром будущих программ помощи государствам по их просьбе.

30. В декабре 2009 года Центр организовал первый региональный обзор политики в области предупреждения распространения огнестрельного оружия и вооруженного насилия в образовательных центрах в странах Латинской Америки и Карибского бассейна, предназначенный в первую очередь для педагогов и родителей, поскольку именно они могут сыграть решающую роль в сокращении масштабов и осуществлении профилактики вооруженного насилия в школах. Целью этой инициативы было повышение осведомленности о правовых, стратегических и программных мерах по сокращению и предотвращению вооруженного насилия в школах и активизации диалога между педагогами, студенческими лидерами, правительствами, учреждениями Организации Объединенных Наций и другими заинтересованными сторонами по вопросам безопасности человека и развития детей, подростков и молодежи.

31. Явление групповой преступности представляет собой непрерывный вызов государствам в борьбе с вооруженным насилием, так как деятельность преступных групп оказывает влияние на спрос, предложение и распространение незаконного огнестрельного оружия как на национальном, так и на региональном уровнях. В ответ на просьбу Комитета ОАГ по безопасности в Западном полушарии Центр поделился своим опытом в области профилактики группового насилия и принял участие в разработке рабочей группой Комитета региональной стратегии по содействию Межамериканскому сотрудничеству в вопросах противодействия преступным группам. Центр надеется на дальнейшее участие в деятельности этой рабочей группы, а также на партнерство с ОАГ в рассмотрении вопросов противодействия групповому насилию с региональной стратегической точки зрения.

32. Центр также провел всестороннее исследование потенциальных рисков для общества, возникших в результате роста числа новых частных охранных предприятий и последующего резкого увеличения спроса на огнестрельное оружие, а также последствий этого увеличения для национальной политики и соответствующих государственных учреждений. Интерес к этой теме растет, о чем свидетельствует увеличение числа региональных совещаний по этому вопросу, а также рост количества просьб о выступлениях экспертов от Центра. В частности, среди них есть просьбы о проведении презентаций, поступившие от фонда Фридриха Эберта в рамках его второго совещания, посвященного мониторингу организованной преступности в странах Латинской Америки и Карибского бассейна, которое состоялось в Коста-Рике в сентябре 2009 года; от Программы по контролю за стрелковым оружием в Центральной Америке в рамках Межпарламентской конференции¹⁵; от учреждений Организации Объединенных Наций, занимающихся вопросами повышения осведомленности правительственных органов и частных предприятий, осуществляющих охранную деятельность, о важности рационального управления запасами, практик и стандартов для общественных холдингов по предотвращению незаконного оборота.

33. В ознаменование десятилетия резолюции 1325 (2000) Совета Безопасности о женщинах, мире и безопасности, исторической резолюции Совета Безопасности, в которой прямо рассматривается вопрос о воздействии войны на женщин, а также о вкладе женщин в урегулирование конфликтов и поддержание устойчивого мира, совместно с МУНИУЖ Центр подготовил комплект информационных материалов об осуществлении этой резолюции в регионе Латинской Америки и Карибского бассейна, а также изложил руководящие принципы разработки и реализации национальных планов действий, способствующих осуществлению этой резолюции. В этой информации подчеркивались особые потребности женщин, а также обязательства государств по расширению их участия как на стратегическом, так и на оперативном уровнях в деятельности по борьбе с вооруженным насилием в странах Латинской Америки и Карибского бассейна.

34. В целях содействия разработке национальных планов действий по эффективному осуществлению резолюции 1325 (2000) Совета Безопасности Центром, МУНИУЖ и Международной сетью организаций, занимающихся вопросами стрелкового оружия, будут осуществляться дополнительные совместные гендерные инициативы.

В. Информационно-пропагандистская деятельность

35. По просьбе государств-членов Центр осуществлял информационно-пропагандистскую деятельность по вопросам разоружения и нераспространения с целью создания культуры устойчивого разоружения во всем регионе и во всех секторах.

¹⁵ «Парламентские меры, касающиеся стрелкового оружия — стратегические меры, законодательство и региональные подходы» (22–23 октября 2009 года), Манагуа.

1. Программа действий по стрелковому оружию 2001 года

36. В марте 2010 года в Лиме государства-члены провели совещание, на котором обсуждался прогресс в осуществлении Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней. Эта региональная платформа является третьей в серии региональных совещаний под руководством Управления по вопросам разоружения Организации Объединенных Наций, направленных на подготовку государств — посредством проведения широкого спектра консультаций — к четвертому созываемому раз в два года совещанию государств по легким вооружениям и на демонстрацию на этом совещании мировому сообществу достижений и прогресса, достигнутых на национальном, субрегиональном и региональном уровнях.

37. Четыре субрегиональные рабочие группы, в рамках которых рассматривались такие темы, как пограничный контроль, международное сотрудничество, маркировка и отслеживание, институционализация, связь между незаконным оборотом огнестрельного оружия и другой незаконной транснациональной деятельностью, предоставили государствам-членам возможность активно обсудить достигнутый прогресс и стоящие перед ними сложные задачи в осуществлении Программы действий в рамках подготовки к предстоящему четвертому совещанию по стрелковому оружию и легким вооружениям, которое прошло в июне 2010 года в Нью-Йорке.

38. Аналогичный форум был проведен Центром и Программой по контролю за стрелковым оружием в Центральной Америке в сотрудничестве с Международной сетью организаций, занимающихся вопросами стрелкового оружия, и Шведским содружеством примирения в рамках регионального совещания в апреле 2010 года, на котором организации гражданского общества собрались для активного обсуждения вопросов, связанных с огнестрельным оружием в преддверии созыва четвертого совещания по стрелковому оружию и легким вооружениям¹⁶.

39. Для поддержки осуществления Программы действий Центр продолжил оказание технической консультационной помощи в развитии и поддержке Системы поддержки процесса осуществления Программы действий Организации Объединенных Наций — находящегося в открытом доступе сетевого приложения, которое содержит необходимый набор виртуальных инструментов для применения государствами, международными и региональными организациями, а также гражданским обществом в осуществлении ими Программы действий. Система поддержки этого процесса содержит раздел о международной помощи и предоставляет информацию о показателях потребностей в международной помощи государств-членов и о просьбах об оказании таковой, поступивших от них, соответствующие данные о связанных с Программой действий совещаниях и документах и предложения проектов, требующих финансирования.

¹⁶ Совещание организаций гражданского общества Латинской Америки по четвертому совещанию по стрелковому оружию и легким вооружениям и заседание подготовительных комитетов по договору о торговле оружием (26–27 апреля 2010 года), Мехико.

2. Региональное укрепление доверия посредством мер по обеспечению транспарентности

40. В качестве мер, последовавших за настоятельным призывом Группы правительственных экспертов по Регистру обычных вооружений Организации Объединенных Наций 2009 года продолжить осуществление региональных инициатив по транспарентности в вооружениях, Центр принял участие в проведении двухдневного регионального семинара Управления по вопросам разоружения Организации Объединенных Наций, первого семинара такого рода, состоявшегося в регионе Латинской Америки и Карибского бассейна с 2002 года. В центре внимания этого регионального семинара, который состоялся 3 и 4 марта 2010 года в Лиме, была международная транспарентность в отношении поставок оружия и военных расходов как средство укрепления взаимного доверия. Этот семинар предоставил странам Латинской Америки и Карибского бассейна форум для обмена мнениями и опытом на базе их отчетных докладов для Регистра обычных вооружений Организации Объединенных Наций и системы стандартизированной отчетности Организации Объединенных Наций о военных расходах. Он также был направлен на оказание помощи государствам региона в деле повышения качества, точности, последовательности и своевременности их докладов. Специалисты Управления по вопросам разоружения Организации Объединенных Наций проводили технические консультации по вопросам, относящимся к природе, структуре и процедурах обоих документов, в целях содействия расширению представления ежегодных национальных докладов государствами региона для этих двух документов.

41. В дополнение к укреплению потенциала стран Латинской Америки и Карибского бассейна в целях составления ежегодных докладов для Регистра Организации Объединенных Наций Центр оказал техническую поддержку проекту по обновлению базы данных Регистра обычных вооружений Организации Объединенных Наций. Для повышения удобства пользования базой данных был создан современный интерактивный сетевой инструмент, позволяющий привлекать большее количество отчетных докладов, стимулировать и поощрять своевременное представление докладов и создавать условия для прямой передачи данных из представленных государствами докладов в обновленную базу данных. Предполагается, что информация, представленная государствами в электронной форме, приведет к существенно более высокому уровню эффективности, безопасности и точности в докладах и будет способствовать дальнейшему усилению Регистра в выполнении своей роли в качестве меры по укреплению доверия и надежного источника достоверной информации по вопросам международной торговли обычными вооружениями, включая стрелковое оружие и легкие вооружения.

3. Оружие массового уничтожения (резолюция 1540 (2004) Совета Безопасности)

42. В ходе совещания государств Центральной Америки, посвященного осуществлению резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности, по просьбе государств-членов Центр поделился своим опытом и представил анализ результа-

тов, достигнутых в области наращивания потенциала и оказания технической помощи¹⁷.

4. Образование в области разоружения и нераспространения

43. В течение отчетного периода ряд государств региона обратились к Центру с просьбами о конкретной помощи в целях расширения потенциала и знаний их представителей правительств в отношении документов, практических мер и механизмов, касающихся разоружения, чтобы таким образом укрепить их потенциал для эффективного решения новых сложных задач в области мира, разоружения и нераспространения.

44. Центр разработал курс пропаганды разоружения, разработанный для студентов дипломатических академий, а также для дипломатов, работающих в области разоружения, для углубленного изучения ими ряда вопросов, касающихся разоружения и безопасности, а также для более глубокого понимания связанных с разоружением документов. Центр в сотрудничестве с ОАГ изыскивает финансирование для осуществления этой инициативы.

45. Центр также сотрудничал с ОАГ в создании в соответствии с нуждами конкретного региона межамериканского виртуального координационного центра, чья деятельность направлена на изучение предложений по образованию в области разоружения и нераспространения, а также рамок для их осуществления. Эта инициатива основана на курсе пропаганды разоружения, разработанном Центром, и направлена на содействие конструктивным региональным/субрегиональным диалогам, укрепление доверия и осуществление совместных действий, направленных на разоружение, тем самым внося свой вклад в создание культуры мира в регионе.

IV. Укомплектование штатов, финансирование и управление

A. Финансы

46. В соответствии с положениями резолюции 41/60 J Генеральной Ассамблеи Центр финансируется за счет имеющихся ресурсов и добровольных взносов, которые государства-члены и заинтересованные организации могут вносить для финансирования его основной и программной деятельности. За отчетный период объем добровольных взносов в Целевой фонд Центра составил 1 780 183,56 долл. США¹⁸. Генеральный секретарь хотел бы выразить признательность правительствам Канады, Колумбии, Гайаны, Панамы, Перу, Испании, Швеции, Нидерландов, Турции и Соединенных Штатов Америки за их щедрые финансовые взносы в Целевой фонд Центра и неоценимую поддержку деятельности Центра. Информация о состоянии Целевого фонда на 2009 год содержится в приложении к настоящему докладу.

¹⁷ Прошел с 8 по 10 сентября 2009 года в Сан-Хосе.

¹⁸ Канада (201 498,60 долл. США), Колумбия (2500,00 долл. США), Гайана (1000,00 долл. США), Панама (1000,00 долл. США), Перу (30 000,00 долл. США), Испания (351 800,00 долл. США), Швеция (807 024,96 долл. США), Турция (10 000,00 долл. США), Соединенные Штаты Америки (405 360,00 долл. США).

47. Несмотря на эту важную поддержку, программная деятельность Центра зависит исключительно от добровольных взносов. В силу этих обстоятельств в течение отчетного периода мобилизация ресурсов оставалась ключевой задачей, а активные усилия, предпринимаемые в этой связи Центром, остаются на первом месте в плане его работы. Кроме того, нехватка финансовых ресурсов усугубляется ростом стоимости жизни в Лиме, в городе, в котором находится Центр. Генеральный секретарь призывает правительство Перу и впредь оказывать Центру необходимую финансовую и общую поддержку в целях компенсации роста его операционных расходов.

48. Согласованные усилия Центра привели к установлению новых партнерских отношений с Соединенными Штатами Америки и Канадой. Эти партнерства позволяют Центру оказывать всестороннюю помощь по вопросам общественной безопасности в Карибском и Андском регионах.

49. В 2009–2010 годах Центр продолжил осуществление трехлетнего проекта по укреплению общественной безопасности, финансируемого Шведским агентством международного сотрудничества в интересах развития. Эти продолжающие поступать средства, будучи наиболее значительными финансовыми взносами как в программу Центра по укреплению общественной безопасности, так и в его основную деятельность, стали основой успешной реализации программы по укреплению общественной безопасности и обеспечения оплаты труда основного штата Центра.

50. В 2009 году правительство Испании взяло на себя обязательство по выделению значительных ресурсов на поддержку программы Центра, посвященной общественной безопасности, в частности в области предотвращения вооруженного насилия, а также на поддержку основной деятельности Центра.

51. Генеральный секретарь хотел бы поблагодарить правительства Швеции и Испании за оказываемую ими последовательную финансовую помощь Центру в поддержку его проектов общественной безопасности и работы его основного штата.

52. Кроме того, Генеральный секретарь хотел бы выразить свою признательность правительствам Канады и Соединенных Штатов Америки за их финансовую поддержку разработанных Центром региональных комплексов мер по оказанию помощи Андскому и Карибскому регионам, соответственно.

53. Центр также принял участие в совместных мероприятиях с ключевыми организациями-партнерами, включая Программу по контролю за стрелковым оружием в Центральной Америке, ОАГ, Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и ПРООН. Эти организации помогали Центру, делая взносы в натуральной форме, а также принимая долевое участие в расходах при осуществлении деятельности, направленной на содействие миру, разоружению и развитию.

54. Для того чтобы Центр мог удовлетворить потребности в помощи, о наличии которых сообщают государства-члены, потребуется увеличение добровольных взносов. Имеющиеся ресурсы недостаточны и не позволяют Центру адекватно реагировать на приток поступающих заявок.

В. Укомплектование штатов и управление

55. Для того чтобы иметь возможность в полной мере и эффективно выполнять свой мандат, Региональный центр должен опираться на стабильную основную группу квалифицированных специалистов и вспомогательного персонала. Благодаря поддержке, оказанной государствами-членами, в регулярном бюджете на двухгодичный период 2010–2011 годов предусмотрен найм одного сотрудника категории специалистов и одного местного сотрудника категории общего обслуживания. Набор сотрудников на эти две должности велся во время подготовки этого доклада.

56. Тем не менее, в своей деятельности по разработке и осуществлению программ, касающихся разоружения и нераспространения в этом регионе, Центр продолжает полагаться исключительно на добровольные финансовые взносы; таким образом, финансовые взносы также имеют ключевое значение при найме персонала по проектам и осуществлении конкретных проектов.

V. Заключение

57. В течение отчетного периода Центр провел более 20 профильных мероприятий для более чем 530 представителей правительств и гражданского общества региона Латинской Америки и Карибского бассейна, а также получил от государств-членов 26 новых просьб о помощи.

58. Центр оказывал государствам-членам экспертную помощь, используя свой уникальный комплексный подход к борьбе с незаконным оборотом огнестрельного оружия во всем регионе. Мероприятия включали в себя наращивание потенциала в правоохранительной сфере, техническую помощь в области управления запасами и обеспечения безопасности границ, а также правовую и политическую поддержку в целях поощрения и облегчения осуществления документов разоружения и нераспространения.

59. Государства-члены, партнеры Организации Объединенных Наций и региональные организации выразили свое удовлетворение по поводу высокого качества помощи, предоставляемой Центром, отраженного в возросших опыте и знаниях Центра и их более частой востребованности в совместных усилиях с государствами-членами, региональными организациями и учреждениями Организации Объединенных Наций. В рамках этих усилий Центр консультировал, помогал и брал на себя ведущую роль во многих инициативах по решению проблем общественной безопасности, связанных с незаконным оборотом огнестрельного оружия.

60. Отдавая должное финансовой поддержке Центра, оказываемой правительствами ряда стран, Генеральный секретарь вновь обращается с призывом к тем государствам-членам и другим партнерам, у которых имеется такая возможность, предоставить Центру необходимую финансовую поддержку для обеспечения непрерывного оказания экспертной помощи по вопросам разоружения по запросам государств Латинской Америки и Карибского бассейна.

Приложение

Состояние Целевого фонда Регионального центра Организации Объединенных Наций по вопросам мира, разоружения и развития в Латинской Америке и Карибском бассейне на 2009 год

(В долл. США)

Остаток средств в фонде, 31 декабря 2008 года	1 095 074
Поступления, с 1 января по 31 декабря 2009 года	
Добровольные взносы	576 348
Средства, полученные в рамках межорганизационных договоренностей	0
Процентные поступления	39 170
Прочие/разные поступления	141 257
Итого	1 851 849
Расходы, с 1 января по 31 декабря 2009 года	461 777
Расходы на поддержку программ	63 901
Итого	525 678
Корректировки, относящиеся к предыдущим периодам	2
Переводы (в) из других фондов, возмещения донорам	21 940
Резервы и остатки средств в фонде на 31 декабря 2009 года	1 304 229

Примечание: Эта информация основана на ведомости поступлений и расходов за 2009 год.

В течение этого периода взносы на общую сумму 576 348 долл. США были получены от Колумбии (2500 долл. США), Гайаны (998 долл. США), Панамы (1000 долл. США), Перу (30 000 долл. США), Швеции (531 850 долл. США) и Турции (10 000 долл. США).

За период с 1 января по 30 мая 2010 года были получены дополнительные взносы на общую сумму 1 234 724 долл. США от Канады (201 389 долл. США), Гайаны (1000 долл. США), Испании (351 800 долл. США), Швеции (275 175 долл. США) и Соединенных Штатов Америки (405 360 долл. США).